



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville

1550, D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC

601-1550, Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

| | |
|---|---|
| Title - Sujet Refit Pierre Radisson Spring 2016 | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation F3019-15N344/A | Amendment No. - N° modif. 006 |
| Client Reference No. - N° de référence du client F3019-15N344 | Date 2016-04-14 |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-036-16713 | |
| File No. - N° de dossier QCL-5-38323 (036) | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-04-26 | Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE |
| F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/> | |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gagnon, Mathieu | Buyer Id - Id de l'acheteur qcl036 |
| Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2883 () | FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209 |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | |
|---|--|
| Delivery Required - Livraison exigée | Delivery Offered - Livraison proposée |
| Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur | |
| Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | |
| Signature | Date |

Solicitation No – N° de l'invitation
F3019-15N344/A
Client Ref No. – N° de réf. du client
F3019-15N344

Amd. No. – N° de la modif.
006
File No. – N° du dossier
QCL-5-38323

Buyer ID – id de l'acheteur
qcl 036

Please amend the above mentioned bidding solicitation with the changes below:

Item 1 – Mooring Wharf for the Work Period

Eliminate the following clause 1.2 (i) a) of Part 1 – Summary, of the Solicitation to Tender:

- a) To carry out the ship repair work regarding the Canadian Coast Guard Ships (C.C.G.S.) Pierre Radisson, during the spring layout at Queen's Wharf, 101 Champlain Boul., Québec (QC), in accordance with the associated Technical Specifications detailed in the Requirement attached as Annex A.

Replace with the following clause 1.2 a):

- a) To carry out the ship repair work regarding the Canadian Coast Guard Ships (C.C.G.S.) Pierre Radisson, during the spring layout **at Wharf, Section 27 of the Port of Montreal, Montreal, (QC)**, in accordance with the associated Technical Specifications detailed in the Requirement attached as Annex A.

Also,

Eliminate the following clause 1 a) of Part 7 – Resulting Contract Clauses of the Solicitation:

- a) To carry out the ship repair work regarding the Canadian Coast Guard Ships (C.C.G.S.) Pierre Radisson, during the spring layout at Queen's Wharf, 101 Champlain Boul., Québec (QC), in accordance with the associated Technical Specifications detailed in the Requirement attached as Annex A.

Replace with the following clause 1 a):

- a) To carry out the ship repair work regarding the Canadian Coast Guard Ships (C.C.G.S.) Pierre Radisson, during the spring layout **at Wharf, Section 27 of the Port of Montreal, Montreal, (QC)**, in accordance with the associated Technical Specifications detailed in the Requirement attached as Annex A.

Item 2 – Solicitation to Tender Closing Date

Please be advised that the solicitation closing date has been amended as per the first page of this amendment.

Please be advised that if bidders have already sent their bids and they wish to modify their bids, they can simply send an amendment of their bid prior to the date and time specified at page 1 of this modification.

All other clauses and conditions from the bidding solicitation remain the same.